

# Journal officiel

## de l'Union européenne

# L 204

Édition de langue française

## Législation

47<sup>e</sup> année

9 juin 2004

Sommaire

I Actes dont la publication est une condition de leur applicabilité

Règlement (CE) n° 1080/2004 de la Commission du 8 juin 2004 établissant les valeurs forfaitaires à l'importation pour la détermination du prix d'entrée de certains fruits et légumes ..... 1

★ Règlement (CE) n° 1081/2004 de la Commission du 8 juin 2004 dérogeant au règlement (CE) n° 1431/94 concernant la validité des certificats d'importation dans le secteur de la viande de volaille ..... 3

## I

(Actes dont la publication est une condition de leur applicabilité)

**RÈGLEMENT (CE) N° 1080/2004 DE LA COMMISSION****du 8 juin 2004****établissant les valeurs forfaitaires à l'importation pour la détermination du prix d'entrée de certains fruits et légumes**

LA COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant la Communauté européenne,

vu le règlement (CE) n° 3223/94 de la Commission du 21 décembre 1994 portant modalités d'application du régime à l'importation des fruits et légumes<sup>(1)</sup>, et notamment son article 4, paragraphe 1,

considérant ce qui suit:

- (1) Le règlement (CE) n° 3223/94 prévoit, en application des résultats des négociations commerciales multilatérales du cycle d'Uruguay, les critères pour la fixation par la Commission des valeurs forfaitaires à l'importation des pays tiers, pour les produits et les périodes qu'il précise dans son annexe.

- (2) En application des critères susvisés, les valeurs forfaitaires à l'importation doivent être fixées aux niveaux repris à l'annexe du présent règlement,

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT:

*Article premier*

Les valeurs forfaitaires à l'importation visées à l'article 4 du règlement (CE) n° 3223/94 sont fixées comme indiqué dans le tableau figurant en annexe.

*Article 2*

Le présent règlement entre en vigueur le 9 juin 2004.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 8 juin 2004.

*Par la Commission*

J. M. SILVA RODRÍGUEZ

*Directeur général de l'agriculture*

<sup>(1)</sup> JO L 337 du 24.12.1994, p. 66. Règlement modifié en dernier lieu par le règlement (CE) n° 1947/2002 (JO L 299 du 1.11.2002, p. 17).

## ANNEXE

**du règlement de la Commission, du 8 juin 2004, établissant les valeurs forfaitaires à l'importation pour la détermination du prix d'entrée de certains fruits et légumes**

| Code NC                            | Code des pays tiers <sup>(1)</sup> | Valeur forfaitaire à l'importation |       |
|------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|-------|
| 0702 00 00                         | 052                                | 69,9                               |       |
|                                    | 999                                | 69,9                               |       |
| 0707 00 05                         | 052                                | 120,2                              |       |
|                                    | 999                                | 120,2                              |       |
| 0709 90 70                         | 052                                | 97,2                               |       |
|                                    | 999                                | 97,2                               |       |
| 0805 50 10                         | 052                                | 48,0                               |       |
|                                    | 382                                | 55,2                               |       |
|                                    | 388                                | 69,8                               |       |
|                                    | 508                                | 50,2                               |       |
|                                    | 528                                | 56,0                               |       |
|                                    | 999                                | 55,8                               |       |
| 0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90 | 388                                | 86,9                               |       |
|                                    | 400                                | 110,5                              |       |
|                                    | 404                                | 106,7                              |       |
|                                    | 508                                | 72,1                               |       |
|                                    | 512                                | 69,4                               |       |
|                                    | 524                                | 38,6                               |       |
|                                    | 528                                | 69,4                               |       |
|                                    | 720                                | 78,1                               |       |
|                                    | 804                                | 105,2                              |       |
|                                    | 809                                | 92,8                               |       |
|                                    | 999                                | 83,0                               |       |
|                                    | 0809 10 00                         | 052                                | 208,2 |
|                                    |                                    | 624                                | 287,4 |
| 999                                |                                    | 247,8                              |       |
| 0809 20 95                         | 052                                | 380,1                              |       |
|                                    | 068                                | 171,2                              |       |
|                                    | 400                                | 337,6                              |       |
|                                    | 999                                | 296,3                              |       |

<sup>(1)</sup> Nomenclature des pays fixée par le règlement (CE) n° 2081/2003 de la Commission (JO L 313 du 28.11.2003, p. 11). Le code «999» représente «autres origines».

**RÈGLEMENT (CE) N° 1081/2004 DE LA COMMISSION****du 8 juin 2004****dérogeant au règlement (CE) n° 1431/94 concernant la validité des certificats d'importation dans le secteur de la viande de volaille**

LA COMMISSION DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES,

vu le traité instituant la Communauté européenne,

vu le règlement (CEE) n° 2777/75 du Conseil du 29 octobre 1975 portant organisation commune des marchés dans le secteur de la viande de volaille<sup>(1)</sup>, et notamment son article 3, paragraphe 2,

considérant ce qui suit:

- (1) L'article 5 du règlement (CE) n° 1431/94 de la Commission du 22 juin 1994 établissant les modalités d'application dans le secteur de la viande de volaille du régime d'importation prévu par le règlement (CE) n° 774/94 du Conseil portant ouverture et mode de gestion de certains contingents tarifaires communautaires pour la viande de volaille et certains autres produits agricoles<sup>(2)</sup> établit des règles concernant la validité des certificats d'importation.
- (2) La décision 2004/122/CE de la Commission du 6 février 2004 concernant certaines mesures de protection contre l'influenza aviaire dans plusieurs pays d'Asie<sup>(3)</sup> a suspendu l'importation de plusieurs produits à base de volaille, y compris la Thaïlande, jusqu'au 15 août 2004.

Cela peut avoir empêché certains opérateurs d'utiliser les certificats d'importation délivrés pour la période du 1<sup>er</sup> janvier au 31 mars 2004 pour des importations en provenance de Thaïlande. La période de validité de ces certificats doit donc être prolongée jusqu'au 30 septembre 2004.

- (3) Les mesures prévues au présent règlement sont conformes à l'avis du comité de gestion de la viande de volaille et des oeufs,

A ARRÊTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT:

*Article premier*

Par dérogation à l'article 5, premier alinéa, du règlement (CE) n° 1431/94, la validité des certificats délivrés pour la période du 1<sup>er</sup> janvier 2004 au 31 mars 2004 pour les produits relevant du numéro de groupe 2 importés de Thaïlande est prolongée jusqu'au 30 septembre 2004.

*Article 2*

Le présent règlement entre en vigueur le septième jour suivant celui de sa publication au *Journal officiel de l'Union européenne*.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans tout État membre.

Fait à Bruxelles, le 8 juin 2004.

*Par la Commission*  
Franz FISCHLER  
*Membre de la Commission*

<sup>(1)</sup> JO L 282 du 1.11.1975, p. 77. Règlement modifié en dernier lieu par le règlement (CE) n° 806/2003 (JO L 22 du 16.5.2003, p. 1).

<sup>(2)</sup> JO L 156 du 23.6.1994, p. 9. Règlement modifié en dernier lieu par le règlement (CE) n° 1043/2001 (JO L 145 du 31.5.2001, p. 24).

<sup>(3)</sup> JO L 36 du 7.2.2004, p. 59.